

Chers parents,

Vous trouverez ci-dessous quelques informations utiles pour préparer la rentrée scolaire 2012.

Toutes ces informations sont mises en ligne sur le site Internet du lycée :

<http://www.lyceemermoz.edu.ar/ecoleelem/ecoleelem.htm>.

- Les **listes de classes** seront affichées sur les portes du lycée le vendredi 24 février.
- Nous vous conseillons de lire les **procès-verbaux des derniers conseils d'école** mis en ligne sur le site Internet du lycée pour vous informer de l'évolution de la vie pédagogique de l'école.
- La **cantine** ouvrira pour les élèves le **jeudi 1 mars**.
- Les **matières spéciales** (EPS, musique, anglais, arts plastiques) commenceront le **Lundi 5 mars**.

Rentrée scolaire 2012 - Élémentaire

CM2

- Les élèves feront leur rentrée le **mercredi 29 février** de 8h 30 à 11h30.
 - A partir du **jeudi 1 mars**, les enfants auront classe normalement à partir de 8h30 selon la grille horaire habituelle.
-

CP

- Les élèves feront leur rentrée le **mercredi 29 février** de 9h30 à 11h30.
 - ⚠ Une **réunion d'information pour les parents d'élèves de CP** aura lieu le mercredi 29 février de 10h à 11h15 dans l'auditorium du lycée avec les directeurs.
 - A partir du **jeudi 1 mars**, les enfants auront classe normalement à partir de 8h30 selon la grille horaire habituelle.
-

CE1, CE2 et CM1

- Les élèves feront leur rentrée le **Jeudi 1 mars** à 8h30 et auront classe normalement selon la grille habituelle.
-

Les **réunions de classe** avec les enseignants se tiendront du **5 au 16 mars** après la classe. Toutes les modalités de travail, activités et aide personnalisée vous seront présentées à ce moment là.

Voyages scolaires avec nuitées : Conformément à ce qui a été voté en Conseil d'établissement, les voyages scolaires prévus en 2012 sont les suivants.

	CP	CE2	CM2
Lieu	<i>Granja de Brandsen</i>	<i>Entre Rios</i>	<i>Puerto Madryn</i>
Date	Octobre-Novembre	Mai	Septembre-Octobre
Durée	2 jours – 1 nuit	3 jours – 2 nuits	5 jours – 4 nuits
Coût 2012	\$ 787	\$ 954	\$ 4460

Vacances d'été

➡ Il est important de continuer à pratiquer les deux langues scolaires pendant les vacances. Nous invitons donc vos enfants à poursuivre la lecture de livres en espagnol et en français. Vous trouverez de nombreuses idées à l'adresse suivante : <http://eduscol.education.fr/pid23250-cid50485/litterature.html>

➡ Nous vous rappelons également la possibilité de profiter des activités culturelles et ludo-éducatives de l'alliance française de Buenos Aires : <http://www.alianzafrancesa.org.ar/esp/index.htm>

La fin de l'année scolaire arrivant à son terme, toute l'équipe pédagogique de l'école Jean Mermoz vous souhaite, à vous et à vos enfants, de très bonnes vacances.

Lucien Amiach et Inés Navarro – Directeurs du primaire



Estimados padres,

A continuación les proporcionamos algunas informaciones útiles para preparar el ingreso escolar 2012. Dichas informaciones estarán disponibles en el sitio Internet de la escuela primaria:
<http://www.lyceemermoz.edu.ar/ecoleelem/ecoleelem.htm>.

- Las **listas de alumnos** estarán publicadas en las puertas del liceo el viernes 24 de febrero.
- Les aconsejamos la lectura de los **informes de los últimos consejos de escuela** publicados en el sitio internet del liceo para informarse acerca del desarrollo de la vida pedagógica de la escuela.
- El **comedor** funcionará para los alumnos a partir del **jueves 1 de marzo**
- **Las materias especiales** (Educación física, inglés, artes plásticas) comenzarán a partir del **lunes 5 de marzo**.

INGRESO ESCOLAR 2012 – Primaria

5º GRADO

- Los alumnos ingresarán el **miércoles 29 de febrero** a las **8:30hs** y se retirarán a las **11:30hs**.
- A partir del **jueves 1 de marzo**, los alumnos tendrán clases normalmente a partir de las **8:30hs** de acuerdo al horario habitual.

1º GRADO

- Los alumnos ingresarán el **miércoles 29 de febrero** a las **9:30hs** y se retirarán a las **11:30hs**.
- ⚠ **Una reunión de información para los padres de alumnos de 1er. grado**, se realizará el miércoles 29 de febrero de **10hs a 11.15hs** en el auditorio del Liceo con los directores.
- A partir del **jueves 1 de marzo**, los alumnos tendrán clase normalmente a partir de las **8:30hs** de acuerdo al horario habitual.

2º, 3º y 4º GRADO

- Los alumnos ingresarán el jueves 1º de marzo a las **8:30 hs** y tendrán clase normalmente de acuerdo al horario habitual.

Las **reuniones pedagógicas de cada clases** con los maestros se realizarán en la semana del **5 al 16 de marzo después de clases**. Se les informará de todas las modalidades de trabajo, las actividades y la ayuda personalizada.

Viajes escolares con pernoctación: De acuerdo con lo votado en el Consejo de establecimiento, los viajes escolares 2012 son los siguientes:

	CP	CE2	CM2
Lieu	<i>Granja de Brandsen</i>	<i>Entre Rios</i>	<i>Puerto Madryn</i>
Date	Octobre-Novembre	Mai	Septembre-Octobre
Durée	2 jours – 1 nuit	3 jours – 2 nuits	5 jours – 4 nuits
Coût 2012 approximatif	\$ 787	\$ 954	\$ 4460

Vacaciones de verano

➤ Es importante que los niños continúen la práctica de los dos idiomas durante las vacaciones. Los invitamos entonces a continuar con la lectura de libros en castellano y en francés. Encontraran numerosas ideas en : <http://eduscol.education.fr/pid23250-cid50485/litterature.html>

➤ Les recordamos asimismo la posibilidad de aprovechar la oferta cultural y educativa de la Alianza Francesa de Buenos Aires: <http://www.alianzafrancesa.org.ar/esp/index.htm>

Se acerca el fin de año, todo el equipo educativo de la escuela Jean Mermoz les desea a ustedes y a sus niños, unas excelentes vacaciones.

Lucien Amiach - Inés Navarro - Directores de primaria

